

GEFAHR: EXTREM ENTZÜNDLICH. INHALT UNTER DRUCK. AUSSERHALB DER REICHWEITE VON KINDERN AUFBEWAHREN. Den Verbrennungsbehälter nicht durchstechen oder entzünden. Nicht entzünden oder bei Temperaturen über 49 °C (120 °F) lagern. Nicht in der Nähe von Funken oder offenen Flammen verwenden. Nicht in direktem Sonnenlicht lagern.

! WARNUNG: BEWAHREN SIE FEUERZEUGE UND BRENNSTOFFE AUSSERHALB DER REICHWEITE VON KINDERN AUF. Entzünden Sie den Haushaltsanzünder fern von Gesicht und Kleidung. Nicht zum Anzünden von Zigaretten, Zigarren oder Pfeifen verwenden. Versichern Sie sich, dass die Flamme rasch gebläht wird. Niemals Temperaturen über 50 °C (122 °F) oder längerer Sonnenbestrahlung aussetzen. Niemals durchbohren oder ins Feuer werfen. Über der sichtbaren Flamme herrscht extreme Hitze. Es ist besondere Vorsicht geboten, um Verletzungen, Verbrennungen oder Brände zu vermeiden. Befolgen Sie bei der Verwendung dieses Produkts alle Anweisungen und Warnungen des Geräteherstellers oder einer anderen Stelle. Lassen Sie die Flamme nicht länger als 30 Sekunden brennen. Warten Sie nach dem Nachfüllen 2 Minuten, bevor Sie den Haushaltsanzünder verwenden. Erhältlich in gefülltem Zustand unter Druck stehendes brennbares Gas. Befüllen Sie den Haushaltsanzünder nicht über Behälter wie Spülbecken oder in der Nähe einer Flamme. Butangas neigt dazu, sich am tiefsten Punkt abzusetzen und zu sammeln.

ZIPPO®

Flex Neck Haushaltsanzünder XL

Vielen Dank, dass Sie sich für den Zippo Haushaltsanzünder Flex Neck Haushaltsanzünder XL entschieden haben.

Anweisungen zum erstmaligen Befüllen

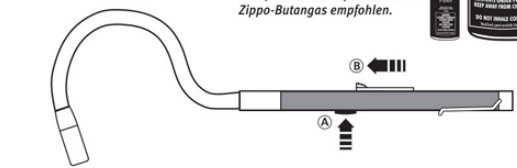
WARNUNG: Dieser Anzünder enthält kein Butangas. Befüllen Sie den Anzünder sorgfältig gemäß diesen Anweisungen.

1. Stellen Sie die Flammeneinstellung auf die minimale Position (C).



2. Mit Zippo-Butangas oder anderem Premium-Butangas auffüllen. Die Verwendung eines anderen Kraftstoffs als Zippo-Butangas kann das Füllventil beschädigen und Verstopfungen verursachen. Füllen Sie das Produkt immer in der angezeigten Position nach. Setzen Sie die Butangasdüse in das Füllventil (D) ein und drücken Sie mehrmals mit festem, gleichmäßigem Druck. Für sicheres Befüllen: Achten Sie auf die richtige Passung zwischen Kraftstoffbehälter und Nachfüllventil. Einige Sekunden gedrückt halten. Bei Bedarf den Vorgang wiederholen.
3. Verwenden Sie den Anzünder mindestens 4 Stunden lang nicht. Dies ist notwendig, um das Butangas und die inneren Teile vor dem Gebrauch stabilisieren zu lassen. Das vorzeitige Zünden kann zu einer übermäßigen und gefährlichen Flammenstärke führen.
4. Stellen Sie beim erstmaligen Zünden sicher, dass die Flammeneinstellung auf die minimale Position eingestellt ist. Mit Vorsicht verwenden und in sicherem Abstand von Personen und brennbaren Materialien halten.
5. Nachdem sich die Flamme stabilisiert hat, stellen Sie die gewünschte Flammenstärke ein.

Für dieses Produkt und andere nachfüllbare Butanprodukte wird Zippo-Butangas empfohlen.



Instrucciones

El diseño clásico de nuestro producto cuenta con un botón patentado de bloqueo para la seguridad infantil (A), que libera y permite que el interruptor de encendido (b) se active.

Para encenderlo:

1. Pulse y mantenga presionado el botón de bloqueo de seguridad (A).
2. Deslice el interruptor de encendido (B) hacia delante para que prenda la llama y no lo suelte para mantenerla.
3. Suelte el interruptor de encendido para apagar la llama y detener el flujo de combustible.

Para ajustar la llama:

Gire el regulador (C) hacia + (más alta) o hacia - (más baja)

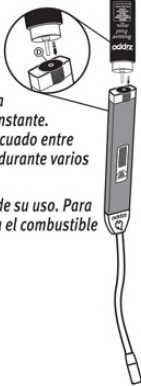


Regulador (C)

No lo rellene cerca de una llama, fuente de calor o chispas. Utilícelo únicamente en zonas bien ventiladas.

Para rellenar con gas butano:

1. Utilice combustible de butano para rellenar. El uso de un combustible de butano distinto al de Zippo puede dañar la válvula de llenado y causar obstrucciones.
2. Rellene siempre el producto en la posición que se muestra. Coloque la boquilla del combustible de butano en la válvula de llenado (D) y presione varias veces de manera firme y constante. Para un llenado seguro: asegúrese de un acoplamiento adecuado entre la lata de combustible y la válvula de llenado. Manténgala durante varios segundos. Repita si es necesario.
3. Espere al menos dos minutos después del rellenado antes de su uso. Para este y otros productos de butano rellenables se recomienda el combustible de butano Zippo.



Cumple con la norma ASTM F2201-10
A prueba de niños
Impreso en China
Fabricado en China según los estándares de calidad de Zippo.

DANGER: EXTREMELY FLAMMABLE. CONTENTS UNDER PRESSURE. KEEP OUT OF THE REACH OF CHILDREN. Do not puncture or incinerate container. Do not expose to heat or store at temperature above 120°F (49°C). Do not use near sparks or open flame. Do not store in direct sunlight.

! WARNING: KEEP LIGHTERS AND THEIR FUELS OUT OF REACH OF CHILDREN. Ignite utility lighter away from face and clothing. Do not use to light cigarettes, cigars or pipes. Be sure flame is out after use. Never expose to heat above 50°C (122°F) or to prolonged sunlight. Never puncture or put in fire. Follow all instructions and warnings provided by manufacturer of appliance or any other item when using this product. Do not keep lit for more than 30 seconds. Wait 2 minutes after refilling before using the utility lighter. When filled, will contain flammable gas.

Do not refuel over containers such as sinks or near a flame. Butane tends to settle and collect in the lowest point.

ZIPPO®

Flexible Neck Utility Lighter XL

Thank you for purchasing the Zippo Flex Neck Utility Lighter XL

Initial Fill Instructions

WARNING: This lighter does not contain butane – be sure to carefully fill lighter according to these instructions.

1. Set flame adjustment to minimum position.



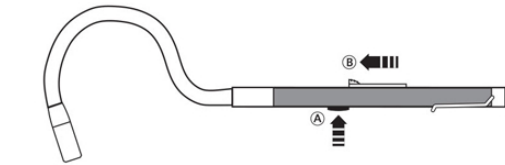
2. Fill with Zippo Butane or other high quality butane gas. Please ensure proper mating between the refill container and fuel reservoir of the lighter during refilling to avoid leakage of fuel. Do not use lighter for a minimum of 4 hours.

This is to let the butane and internal parts stabilize before use. Igniting the lighter prematurely could cause an excessive and dangerous flame height.

3. When igniting lighter for the first time, be sure that the flame adjustment is set to the minimum position. Use with caution and aim safely away from person and combustible materials.

4. After the flame is stabilized, adjust to preferred flame height setting.

Zippo Butane Fuel is recommended for your Zippo Flex Neck Utility Lighter XL and other refillable butane products.



INSTRUCTIONS

Our classic design features a patented child resistant safety lock button (A), which releases and allows the ignition switch (B) to engage.

To operate:

- 1) Depress and hold safety lock button (A).
- 2) Slide ignition switch (B) forward to ignite and hold to maintain flame.
- 3) Release the ignition switch to extinguish flame and stop fuel flow.

To adjust flame:

Turn regulator (C) to + (higher) or to – (lower).

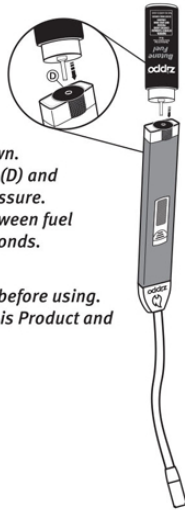


Regulator (C)

Do not refill near flame, heat source or sparks. Use only in well ventilated area.

To refill with butane fuel:

- 1) Use only a high-quality grade butane fuel to refill. Use of other than Zippo Butane Fuel may result in damage to the filling valve and could cause clogging.
- 2) Always refill Product in the position shown. Place Butane fuel nozzle into filling valve (D) and depress several times with firm, even pressure. For safe filling: ensure proper mating between fuel can and Refill Valve. Hold for several seconds. Repeat if necessary.
- 3) Wait at least two minutes after refueling before using. Zippo Butane Fuel is recommended for this Product and other refillable butane products.



Complies with ASTM F2201-10.
Child Resistant
Printed in China.
Manufactured to Zippo quality standards in China.

NIEBEZPIECZEŃSTWO: SKRAJNIE ŁATWOPALNY. ZAWARTOŚĆ POD CIŚNIENIEM. PRZECZUWYWAĆ POZA ZASIĘGIEM DZIECI. Nie przelewać ani nie pali pojemnika. Nie wystawiać na działanie ciepła ani nie przechowywać w temperaturze powyżej 49°C (120°F). Nie używać w pobliżu isker lub otwartego ognia. Nie przechowywać w miejscu narażonym na bezpośrednie działanie światła słonecznego.

! OSTRZEŻENIE: PRZECZUWUJ PALKNIK I PALIWO W MIEJSCU NIEDOSTĘPNYM DLA DZIECI. Podsuwaj się zapalarkę w bezpiecznej odległości od twarzy i odzieży. Nie używaj jej do zapalania papierosów, cygar ani tytek. Upewnij się, że po użyciu zapalarki jej płomień został zgaszony. Nigdy nie wystawiaj zapalarki na bezpośrednie działanie promieni słonecznych i nie pozostawiaj w miejscach o temperaturze przekraczającej 50°C (122°F). Zapalarki nie wolno przelewać ani wrzucać do ognia. Oczekać tutaj ponad widocznym płomieniem ostrożność, aby nie dopuścić do poparzeń, obrażeń ciała i nie zatracić pola. Podczas korzystania z tego produktu postępuj zgodnie ze wszystkimi instrukcjami i ostrzeżeniami dostarczonymi przez producenta wypełnienia lub jego podzespół jego elementu. Nie używamy płomienia zapalarki dłużej niż przez 30 sekund. Po napełnieniu zapalarki, przed jej użyciem odczekaj 2 minuty. Po napełnieniu będzie zawierał łatwopalny gaz. Nie napełniaj nad pojemnikami, takimi jak zlew lub w pobliżu ognia. Butan ma tendencję do osadzania i gromadzenia się w najniższym punkcie.

ZIPPO®

Zapalarka Flex Neck XL

Dziękujemy za zakup zapalarki do gazu Zippo
Zapalarka Flex Neck XL

Wskazówki dotyczące początkowego napełniania

OSTRZEŻENIE: Niniejsza zapalarka nie zawiera butanu – musisz ją napełniać z zachowaniem odpowiedniej ostrożności, zgodnie ze wskazówkami.

1. Ustaw regulację płomienia w pozycji minimalnej (C).



2. Napełnij zapalarkę produktem Zippo Butane lub innym, wysokiej jakości gazem butanowym. Używanie paliwa innego niż Zippo Butane może spowodować uszkodzenie zaworu napełniającego i jego zatkanie. Zawsze uzupełniaj zapalarkę, trzymając ją we wskazanej pozycji. Umieść dyszę paliwową butanu w zaworze do napełniania (D) i kilkakrotnie mocno, równomiernie naciśnij. W celu bezpiecznego napełnienia: należy zapewnić odpowiednie dopasowanie między zbiornikiem paliwa a zaworem napełniania. Przytrzymaj przez kilka sekund. Jeśli będzie to potrzebne, powtórz wszystkie czynności.
3. Po napełnieniu zapalarki, przed jej użyciem odczekaj co najmniej 4 godziny. Pozwoli to ustabilizować butan i części wewnętrzne zapalarki. Przedwczesne użycie zapalarki może spowodować powstawanie niebezpiecznie wysokiego płomienia.
4. Przed pierwszym użyciem zapalarki upewnij się, że regulacja płomienia jest ustawiona w pozycji minimalnej. Używaj zapalarki z zachowaniem odpowiedniej ostrożności, z dala od osób i materiałów łatwopalnych.
5. Po ustabilizowaniu płomienia, ustaw jego preferowaną wysokość.

Dla niniejszego produktu oraz innych produktów butanowych wielokrotnego napełniania zaleca się stosowanie paliwa Zippo Butane.



Wskazówki:

Klasyczna konstrukcja tego produktu posiada opatentowany przycisk zabezpieczający (A), chroniący przed manipulowaniem przez dzieci, który można zwolnić i umożliwić włączenie zapłonu (B).

Sposób użytkowania:

- 1) Naciśnij i przytrzymaj przycisk blokady bezpieczeństwa (A).
- 2) Przesuń przełącznik zapłonu (B) do przodu, aby zapalić zapalarkę i utrzymuj go w tej pozycji w celu podtrzymywania płomienia.
- 3) Zwolnij przełącznik zapłonu, aby zgasić płomień i zatrzymać przepływ paliwa.

Aby dostosować płomień: :

Obracaj regulatorem (C) w kierunku „+” (wyższy płomień) lub „-” (niższy płomień).

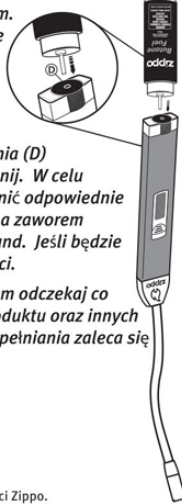


Regulatorem (C)

Nie napełniaj zapalarki w pobliżu otwartego płomienia, źródeł ciepła lub isker. Używaj urządzenia tylko w dobrze przewietrzanych pomieszczeniach.

Aby uzupełnić paliwem butanowym:

- 1) Uzupełniaj zapalarkę paliwem butanowym. Używanie paliwa innego niż Zippo Butane może spowodować uszkodzenie zaworu napełniającego i jego zatkanie.
- 2) Zawsze uzupełniaj zapalarkę, trzymając ją we wskazanej pozycji. Umieść dyszę paliwową butanu w zaworze do napełniania (D) i kilkakrotnie mocno, równomiernie naciśnij. W celu bezpiecznego napełnienia: należy zapewnić odpowiednie dopasowanie między zbiornikiem paliwa a zaworem napełniania. Przytrzymaj przez kilka sekund. Jeśli będzie to potrzebne, powtórz wszystkie czynności.
- 3) Po napełnieniu zapalarki, przed jej użyciem odczekaj co najmniej dwie minuty. Dla niniejszego produktu oraz innych produktów butanowych wielokrotnego napełniania zaleca się stosowanie paliwa Zippo Butane.



Zgodność z ASTM F2201-10
Zabezpieczenie przed użyciem przez dzieci
Wydrukowano w Chinach
Wyprodukowano w Chinach zgodnie ze standardami jakości Zippo.